

**SOCIEDAD CHILENA DE OTORRINOLARINGOLOGÍA,
MEDICINA Y CIRUGÍA DE CABEZA Y CUELLO****DIRECTORIO MARZO 2000-2002**

PRESIDENTE	<i>DR. RODRIGO IÑIGUEZ SASSO</i>
VICEPRESIDENTE	<i>DRA. XIMENA FONSECA ARRIETA</i>
SECRETARIA	<i>DRA. GRECIA AGUILERA URQUIZA</i>
TESORERO	<i>DR. CLAUDIO VOLPI ARAB</i>
DIRECTOR	<i>DR. JOSÉ MIGUEL CONTRERAS RETAMALES</i>

Informativo 2001

La Sociedad desde su fundación, ha tenido como preocupación fundamental la difusión del conocimiento y la enseñanza de nuestro arte, con un sentido de transmitir el conocimiento a los que nos van sucediendo en el tiempo. Esto se realiza, como se puede observar, día a día a través de nuestros Cursos, Congresos y también a través del Curso Teórico de Becados, efectuado con gran esfuerzo y desinterés por nuestros asociados. Bajo esta perspectiva es que el Consejo Docente de nuestra Sociedad busca nuevos métodos de enseñanza, por lo que debemos confiar en su intención y pensar que los cambios introducidos al Curso de becados sólo buscan este fin.

Con similar propósito, nuestra Sociedad busca nuevos caminos y vínculos con los Centros Docentes de mayor jerarquía, en un afán de elevar nuestra docencia y práctica.

En esta estrategia, como ustedes saben, hemos sido acreditados desde el mes de marzo reciente como Sociedad Correspondiente de la Academia Americana ORL y, que con motivo de su próximo Congreso en Denver, realizaremos una reunión específica de sus directivos con nuestro Presidente y representante del Consejo Docente. Esperamos que de ello deriven políticas que sigan enriqueciendo nuestra especialidad.

En efecto, durante el desarrollo de la Academia Americana realizada en Denver, Colorado USA, se asistió a dos tipos de reuniones programada por la Academia Americana de Otorrinolaringología y Cirugía de Cabeza y Cuello y un comité representa-

tivo de la Sociedad Chilena. La primera, exclusiva con la Sociedad Chilena fue presidida por el Dr. Eugene Myers y participaron por Chile el Dr. Rodrigo Iñiguez, la Dra. Ximena Fonseca y el Dr. Jorge Caro. En ella se ratificó a Chile como cuarta Sociedad Latinoamericana que se incorpora en categoría de correspondiente a la Academia Americana de ORL, lo que le da derecho a similares beneficios de los miembros americanos. Se discutió la posible colaboración de ambas sociedades centrándose en la formación académica, revisión de los planes de estudio y los logros alcanzados. Se acordó una beca para el mejor residente a objeto de perfeccionar su especialización, durante doce meses en USA, rotando por cuatro servicios. Se programó la elaboración de una agenda de trabajo que incluye una presentación mixta de un tema a definir como actividad oficial, con el carácter de mini seminario, en la próxima reunión de la Academia en San Diego a fines Septiembre de 2002 y una reunión de miembros de la Academia Americana en el Congreso Chileno de ORL, Medicina y Cirugía de Cabeza y Cuello, de Noviembre de 2003. La proposición de realizar un resumen de lo mejor de la Academia el día siguiente del término y con traducción en español, quedó como una interesante propuesta a estudiar. La Academia ofreció toda la experiencia acumulada para discutir y asesorar la conducta frente a las aseguradoras de salud y también en la defensa de temas exclusivos de la Otorrinolaringología.

El día 11 de Septiembre de 2001, la Academia realizó un desayuno de trabajo con todos los representantes de las sociedades correspondientes. Asistieron a esa reunión representantes de Brasil, México, España, Portugal, Egipto, Líbano, Argentina (en proceso de aceptación) y Chile. Se discutió las bases de una posible organización

internacional en relación con la organización de la Academia Americana.

Creemos que esta relación inter-sociedades será muy beneficiosa para nuestra especialidad la que se verá materializada en los aspectos académicos formativos, de asistencia a estadias y cursos, beneficios económicos y de organización gremial.



Calendario CEPES 2001

19 de octubre
27 de octubre

Hospital Universidad Católica
Hospital Guillermo Grant (Concepción)

Valoremos el esfuerzo de los Servicios y de las Empresas que nos apoyan, asistiendo y disfrutando de los CEPES, que este año intentaremos mejorar en calidad de evento, al realizarlo en el Hotel Santiago Park Plaza, ubicado en Ricardo Lyon N° 207.

CURSOS Y CONGRESOS 2001

OCTUBRE

- Octubre 17 al 19
XXI Jornadas Chilenas de Salud Pública.
Centro de Convenciones "Diego Portales"
Informaciones: Fono 678 6536
- Octubre 21 al 26
XVII Congreso Mundial de IFOS.
Cairo, Egipto
Informaciones: Dr. M Nasser Kotby, 11 El Ansary Street, Manshiet El Bakry, EG
11341 Cairo, Egipto. FAX =20-2-291 543
e mail: nkatbyZattmail.com

NOVIEMBRE

- Noviembre 1 al 3
Advances in Endoscopic Management of Nasal & Sinus Disorders.
Informaciones: Cynthia Hepp, Education Coordinator
(216) 444 4831. Minimally Invasive Surgery Center
Toll free: 1-888-216 4012. FAX (216) 444 4830
- Noviembre 21 al 24
LVIII Congreso Chileno de Otorrinolaringología, Medicina y Cirugía de Cabeza y Cuello.
Hotel del Lago, Pucón
www.congresoorl2001.cl
Informaciones: Dr. Daniel Cantero
Fonos/FAX (32) 664 670 - (32) 507 461
e-mail: secretaria@congresoorl2001.cl
información@congresoorl2001.cl
- Noviembre 21 al 24
IX Congreso Latinoamericano de Rinología y Cirugía Plástica Facial.
Isla Margarita, Venezuela
Informaciones: Dr. Renato Rebolledo Jerez
Clinica Alemana. Fono-FAX 210 1071

DICIEMBRE

- Diciembre 07 al 08
Jornadas Andinas.
Hotel Regal Pacific
Informaciones: Dra. Beatriz Brunetto M
Fono 777 7338

CURSOS Y CONGRESOS 2002

ABRIL

- Abril 11 al 13
Curso Cirugía Endoscópica.
Pontificia Universidad Católica
Informaciones: en próximos boletines
- Abril 4 al 6
I Jornadas Chileno-Españolas de Cirugía de Cabeza y Cuello.
Concepción
Informaciones: en próximos boletines

MAYO

- Mayo 10 al 12
Jornadas del Sur.
Puerto Varas
Informaciones: en próximos boletines
- Mayo 23 a 25
Primer Curso Teórico Práctico en Técnicas Fonoquirúrgicas.
Santiago

JUNIO

- Junio 07 al 09
III Curso Internacional de Rinoplastia Abierta.
Antofagasta
Informaciones: Dra. María Del Pilar González M.
pilargonzalez@entelchile.net
Dr. Ricardo Epprecht.
repprecht@ia.cl
Maipú 331, Antofagasta. Tel: (55) 226 473; Fax: (55) 251 471

NOVIEMBRE

- Noviembre 13 al 16
LIV Congreso Chilena de Otorrinolaringología
Hotel Gavina, Iquique
Informaciones: en próximos boletines

DICIEMBRE

- Diciembre 5 al 7
Curso Rinoplastia Chile 2002
Invitado Internacional: Dr E. Tardy
Director Curso: Dr. O. Elissalde
Informaciones: en próximos boletines

■ Respuesta: 1.: b; 2.: e; 3.: d

PROGRAMA

**LVIII Congreso Chileno de Otorrinolaringología,
Medicina y Cirugía de Cabeza y Cuello****Hotel del Lago, Pucón****21 al 24 de noviembre de 2001**

MIÉRCOLES 21

SALÓN LAS ENCINAS

8:30-13:00	Inscripciones
13:30-14:00	Inauguración Curso: Informática Presidente: Dr. Irany Paz Secretario: Dr. Claudio Constanzo
14:00-14:45	Bases de datos en ORL. Dr. Irany Paz
14:50-15:35	Digitalización de imágenes en la práctica ORL. Marcela Krause
15:40-16:30	Internet en ORL. Claudio Monsalves
16:30-17:00	Café
17:00-17:45	Creando una presentación en multimedia. Marcela Krause
17:50-18:20	Registro médico electrónico. Dr. Sergio Koenig
20:30	Cocktail de inauguración.

JUEVES 22

SALÓN LAS ENCINAS

- 8:30-9:00 Presidente: Dr. Angel Fernández
Secretaría: Dra. Edda Pruzzo
Conferencia:
Reflujo Gastroesofágico y Patología ORL.
Dr. Jorge Valenzuela
- 9:00-9:45 Conferencia: (Traducción)
Lo nuevo en etiología de sinusitis crónica.
Dr. Heinz Stammberger
- 9:45-10:00 Tumores Malignos de Nariz y Cavidades Perinasales.
Drs.: C. Celedón, P. Neira, A. Lanas, M. Agurto, J.P. Ojeda y P. Neumann
- 10:00-10:15 Prevalencia de la Patología Otorrinolaringológica Crónica en una Comunidad del Sur de Chile.
Drs: C Der, F. Larach, C Caulier, C González, MI Romero, E Ponce, A. Messina, D. Fuenzalida y F. Sanfuentes
- 10:15-10:30 Comparación de dos Técnicas Quirúrgicas para abordaje de Silla
Turca: Trans-Septal Trans-Esfenoidal Vs Trans-Nasal Directo.
Drs.: Carlos Stott y Christian Olavarría
- 10:30-11:00 Coffe Break
- 11:00-12:00 Presidente: Dra. Pilar González
Secretaría: Dra. Lorena Olcece
Mesa Redonda: (Traducción)
Como organizar un laboratorio de rehabilitación vestibular.
Modera: Dr. Hamlet Suárez
Participan: Dra. Mariana Arocena, Dra. Helen Cohen, Dra. Soledad Soza, T.O. Elizabeth Uauy
- 12:00-13:00 Conferencia
Estado actual del ejercicio de la otorrinolaringología en Chile.
Dr. Rodrigo Iñiguez
- 13:00-14:00 Almuerzo
- 14:00-14:45 Curso: Rinosinusología (Traducción)
Presidente: Dr. Thomas Schmidt
Secretario: Dr. Alfredo Santamaría
Anatomía, fisiología y aspectos teóricos de la CEF.
Dr. Heinz Stammberger
- 14:50-15:35 Técnicas básicas de CEF posibilidades y limitaciones.
Cuidados post op.
Dr. Heinz Stammberger
- 15:40-16:30 Cirugía de receso frontal.
Dr. Heinz Stammberger
- 16:30-17:00 Café
- 17:00-17:45 Identificación y reparación de fistula LRC.
Dr. Heinz Stammberger
- 17:50-18:20 Instrumentación avanzada y uso racional en CEF.
Dr. Heinz Stammberger

SALÓN MAÑO

- 9:45-10:00 Presidente: Dr. Emilio Godoy
Secretaría: Dra. Claudia Silva
Implante Coclear. Impacto Clínico de la Selecc de Pctes de las Fases de Program. y Rehab. en el Serv. de ORL del Hospital Naval "Almirante Nef" de Viña del Mar.
Dr. S. Sanhueza, Dra. T. Espinoza, F.A.R. Kohler y Dr. O. Cervilla
- 10:00-10:15 Certeza Diagnóstica y Pronóstico en Linfomas de Cabeza y Cuello.
Drs. M. de la Luz Medrano, V. Mercado
- 10:15-10:30 Detección Precoz de Hipoacusia en recién nacidos con Factores de riesgo.
Dr. Irany Paz M, Dr. José Bayo, Dr. Fernando Ferrer
- 11:00-12:00 Mesa Redonda
Casos difíciles en Cabeza y Cuello.
Modera: Dr. Luis Cabezas
Participan: Dr. Jaime Bermeo, Dr. Jesús Medina, Dr. José Miguel Contreras
- 12:00-13:00 Conferencia: (Traducción)
FonOMICROCIRUGIA: Historia e Instrumentación.
Dr. Steven Zeitels
- Curso: Rehabilitación vestibular (Traducción)
Presidente: Dr. Jorge Claro
Secretaría: Constanza Beltrán
- 14:00-14:45 Vestibulopatía aguda, rol de la rehabilitación.
Dra. Helen Cohen
(Traducción)
- 14:50-15:35 Posturografía
Dr. Hamlet Suárez
- 15:40-16:30 Vestibulopatía crónica
Dra. Helen Cohen
(Traducción)
- 16:30-17:00 Café
- 17:00-17:45 Resultados a largo plazo en la rehabilitación vestibular.
Dra. Mariana Arocena
- 17:50-18:20 Vertigo Postural Paroxístico, Rehabilitación.
Dra. Helen Cohen
(Traducción)

VIERNES 23

SALÓN LAS ENCINAS

- 8:30-9:15 Presidente: Patricio Ulloa
Secretaria: Dra. Constanza Astorquiza
Conferencia: (Traducción)
Nuevos procedimientos fonocirúrgicos en disfonía espasmódica.
Dr. Steven Zeitels
- 9:15-9:30 Efectos del Tabaco sobre la Voz y la Laringe.
Drs.: B. Brunetto, Dra. B. Rico, A. Nazer, P. Neumann, F.A. M. Miranda y J.C. Painepan
- 9:30-9:45 Estudio Bacteriológico Optimizado para determinación de Microorganismos Aerobios en Otitis Media con Efusión.
Drs.: Beltrán C, Fonseca X, Guzmán A, Arredondo M, González C.
- 9:45_ 10:30 Conferencia:
Paradigmas en el tratamiento del cuello en pacientes con cáncer de cabeza y cuello.
Dr. Jesús Medina
- 10:30-11:00 Café
- 11:00-11:15 Presidente: Dr. Oreste Moreno
Secretario: Dr. Héctor Bahamondes
El desbalance de los Núcleos Vestibulares en el VPPB.
Dr. E. Delucchi
- 11:15-11:30 Sospecha Clínica de Neurinoma del Acústico y Correlato Imagenológico.
Dr. C. Morales.
- 11:30-12:20 Mesa Redonda: (Traducción)
Manejo de la Cadena Osicular
Modera: Dr. Juan Carlos Hess
Participan: Dr. Marcos Goycoolea, Dr. Jorge Caro, Dr. Jaime Espinoza
- 12:20-13:00 Conferencia
Cinetosis
Dr. Hamlet Suárez
- 13:15-18:30 Almuerzo Campestre

SALÓN MAÑIO

- 9:15-9:30 Presidente: Dra. Maite López
Secretario Dr. Jorge Bahamondes
Laringitis posterior por reflujo Gastroesofágico:
¿Entidad real?
Drs.: S. Sanhueza, M.T. Vergara, T. Espinoza y J. Karlsruher
- 9:30-9:45 Rehabilitación en la Parálisis vocal unilateral.
Drs.: M. Buchi Int. J.L. Leiva, F.A.M. León
- 11:00-11:15 Nuestra experiencia en el manejo de Tumores de Glándulas Salivales.
Dr. C. Celedón, J. P. Ojeda, M. Agurto, A. Paredes, E. Niklischek
- 11:15-11:30 5ª Electromiografía Laringea Diagnóstica:
Estudio Retrospectivo (1997-2001).
Drs. C. Paolinelli, L. Vergara, M. Orellana, G. del Peso
- 11:30-12:20 Mesa Redonda (Traducción)
Parálisis Cordal
Modera: Dr. José Miguel Contreras
Participan: Dr. Steven Zeitels, Dra. Delfina Buchi
Dr. Luis Cabezas, Dr. Carlos Celedón
- 12:20-13:00 Conferencia
Implantes cocleares: Experiencia chilena de 7 años.
Dr. Marcos Goycoolea

SÁBADO 24

SALÓN LAS ENCINAS

	Presidente: Dra. Ana María Contador Secretaria: Dra. Maritza Rahal
8:30-9:15	Conferencia: (Traducción) Parálisis vestibular bilateral Dra. Helen Cohen
9:15-9:30	Creación de un modelo de Homologación Anatómico entre Laringe Carina y Humana para desarrollo de Técnicas de fonocirugía. Dres.: B. Rico, E. Pruzzo, J.M. Contreras, E. Flores, C. Missad, L. Adaro, G. Cataneo, C. Maass
9:30-9:45	Tumores malignos de Nariz y Cavidades Paranasales. Revisión de 10 años, HBLT. Dres.: R. Quiral, M. Rahal, I. Morales, Dr. C. Daszenies, M.P. Vallejos
9:45-10:30	Conferencia (Traducción) Pólipos Nasal. Dr. Heinz Stammberger
10:30-11:00	Café
11:00-11:15	Presidente: Dr. Pedro Bordagaray Secretaria: Dra. Maritza Bordagaray Alteraciones Cócleo-Vestibulares en Diabéticos. Dra. I. Wess, F.A. M. Friant
11:15-12:15	Mesa Redonda (Traducción) Evitando Complicaciones en CEF. Modera: Dr. Alfredo Santamaría Participan: Dr. Heinz Stammberger, Dra. Ximena Fonseca, Dr. Francisco Pérez
12:15-13:00	Conferencia: (Traducción) Desequilibrio y Edad. Dra. Helen Cohen
13:00-14:00	Almuerzo Curso: Fonocirugía (Traducción) Presidenta: Dra. Ximena Fonseca Secretario: Dr. Andrés Lanás
14:00-14:45	Principios y técnicas de fonomicrocirugía: (Microflaps, Infusión subepitelial, Resección). Dr. Steven Zeitels
14:50-15:35	Lesiones benignas I: Nódulos, Pólipos, Edema de Reinke. Dr. Steven Zeitels
15:40-16:30	Lesiones benignas II (Quistes, Varices y Estasia). Dr. Steven Zeitels
16:30-17:00	Café
17:00-17:45	Estroboscopia. Dra. Delfina Buchi
17:50-18:20	Resección fonoquirúrgica y reconstrucción del cáncer glótico temprano. Dr. Steven Zeitels
18:30-19:00	Ceremonia de Clausura
21:00	Cena de Gala

SALÓN MAÑIO

	Presidente: Dra. Virginia Murillo Secretario: Dr. Jorge Muñoz
9:15-9:30	Experiencia con Toxina botulínica en el tratamiento de la disfonía espasmódica. Dres.: B. Brunetto, R. Nazar, C. Olavarria, A. Gutiérrez, T.M. G. Del Peso
9:30-9:45	Roncópatas Versus Roncópatas con Apneas: ¿Pueden diferenciarse clínicamente? Drs.: González C, Fonseca X, Beltrán M.C., Arredondo M, Palma C, Godoy J.
	Presidente: Dr. Jorge Garrido Secretario: Santiago Ibacache
11:00-11:15	Experiencia en Screening Aditivo Neonatal Universal en el Hospital Clínico de la Pontif. Univ. Cat. de Chile. Dra. L. Bustos, T.M. J.L. Anabalón, Dr. J.C. Rojas, Dr. R. Iniguez
11:15-12:15	Mesa Redonda Transtornos Infantiles de la Voz. Modera: Dra. Delfina Buchi Participan: Dra. Beatriz Brunetto, Dr. Francisco Otarola, F.A. M. Inés León
12:15-13:00	Conferencia Cambio de paradigmas en el tratamiento del cuello en pacientes con cáncer de cabeza y cuello. Dr. Jesús Medina
13:00-14:00	Almuerzo
	Curso: Patología de cabeza y cuello Presidente: Dr. Luis Cabezas Secretario: Dr. Ernesto Reid
14:00-14:45	Enfoque terapéutico del cáncer de cavidad oral. Dr. José Miguel Contreras
14:50-15:35	Manejo quirúrgico de los tumores del espacio parafaríngeo. Dr. Jesús Medina
15:40-16:30	Manejo de tumores en la región preauricular. Dr. Jesús Medina
16:30-17:00	Café
17:00-17:45	Manejo cáncer de laringe avanzado. Dr. Jesús Medina
17:50-18:20	Carcinoma nasofaríngeo. Dr. Luis Cabezas